

Ügyiratszám: Személyes adat
Ügyintéző: személyes adat
Telefonszám: Személyes adat
E-mail: személyes adat
Tárgy: a vállalt időtartamban és műsoridőben, a műsoridő-beosztás szerinti, a vállalt műsorstruktúrának megfelelő műsor sugárzására, továbbá a saját megkülönböztető azonosítási jel használatára vonatkozó kötelezettség megsértése
Mellékletek: I., II. számú mellékletek

A NEMZETI MÉDIA- ÉS HÍRKÖZLÉSI HATÓSÁG MÉDIATANÁCSÁNAK

913/2012. (V.16.) sz.

HATÁROZATA

A Nemzeti Média- és Hírközlési Hatóság Médiatanácsa (a továbbiakban: **Médiatanács**) a Kredit Holding Kft.-vel (4033 Debrecen, Veres Pálné u. 31.; a továbbiakban: **Médiaszolgáltató**) szemben hivatalból lefolytatott eljárásában megállapította, hogy a Médiaszolgáltató az általa üzemeltetett Metro FM Rádió állandó megnevezésű médiaszolgáltatás 2012. március 14-én sugárzott műsorával megsértette a vállalt időtartamban és műsoridőben, a műsoridő-beosztás szerinti, a vállalt műsorstruktúrának megfelelő műsor sugárzására, továbbá a saját megkülönböztető azonosítási jel használatára vonatkozó kötelezettségét, melynek következtében a Médiaszolgáltatót

30.000 Ft, azaz harmincezer forint bírsággal sújtja.

A Médiaszolgáltató a bírságot e határozat közlését követő hét napon belül köteles megfizetni a Médiatanács Magyar Államkincstár által vezetett 10032000-00295141-00000024 számú számlájára. A bírságfizetési kötelezettség késedelmes teljesítése esetén a Médiaszolgáltató késedelmi pótléket köteles fizetni, melynek mértéke minden naptári nap után a felszámítás időpontjában érvényes jegybanki alapkamat kétszeresének 365-öd része. Az önkéntes teljesítés elmaradása esetén a Médiatanács a Médiaszolgáltatóval szembeni bírság igényét közigazgatási úton érvényesíti.

E határozat ellen fellebbezésnek nincs helye. A határozat felülvizsgálata az annak közlésétől számított 30 napon belül a Fővárosi Törvényszékhez címzett, de a Médiatanácsához három példányban benyújtott keresetlevéllel kérhető. A keresetlevél benyújtásának e határozat végrehajtására halasztó hatálya nincs, a keresettel támadott hatósági határozat végrehajtásának felfüggesztése és a tárgyalás tartása a bíróságtól kérhető. A keresetet a bíróság 30 napon belül bírálja el.

INDOKOLÁS

A Médiatanács a médiaszolgáltatásokról és a tömegkommunikációról szóló 2010. évi CLXXXV. törvény (a továbbiakban: **Mttv.**) 167. § (1) bekezdése alapján hatósági ellenőrzés keretében, hivatalból vizsgálta a Médiaszolgáltató Metro FM Rádió állandó megnevezésű médiaszolgáltatásának a 2012. március 14-én sugárzott műsorát, amely során felmerült a vállalt időtartamban és műsoridőben, a műsoridő-

beosztás szerinti, a vállalt műsorstruktúrának megfelelő műsor sugárzására, továbbá a saját megkülönböztető azonosítási jel használatára vonatkozó kötelezettség, azaz az Mttv. 63. § (12) bekezdésében foglalt rendelkezések megsértése.

Az Mttv. 63. § (12) bekezdése szerint:

*„A médiaszolgáltató a pályázati ajánlatában **vállalt időtartamban és műsoridőben a műsoridő-beosztás szerinti, saját megkülönböztető azonosítási jelét használva, a vállalt műsorstruktúrának megfelelő műsor sugárzására jogosult és köteles, az általa üzemben tartott saját hálózaton, berendezésekkel, eszközökkel vagy hírközlési szolgáltató (műsorszóró) szolgáltatás közreműködésével. A médiaszolgáltató saját eszközökkel történő műsorszóró, szétosztó tevékenységére a távközlési szolgáltatási engedély nem szükséges, de ez nem érinti a jogszabályokban meghatározott egyéb engedélyek beszerzésére vonatkozó kötelezettséget.**”*

A Médiaszolgáltató ugyanis a vizsgált adásnapon kizárólag zenét sugárzott, megsértette továbbá a napi 24 órás műsorszolgáltatásra vonatkozó szerződéses vállalását, valamint nem sugározta a médiaszolgáltatás azonosítási jelét (Metro FM Rádió).

A közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény (a továbbiakban: **Ket.**) 29. § (1) bekezdése alapján a Médiatanács az Mttv. 182. § a) és j) pontjaiban foglalt hatósági hatáskörében a 2012. április 4-én kelt 640/2012. (IV.4.) számú, MN/8784-4/2012. ügyiratszámú végzésével hivatalból hatósági eljárást indított a Médiaszolgáltatóval szemben, mely döntésben tájékoztatta a Médiaszolgáltatót a hatósági ellenőrzés megállapításáról, valamint a Ket. 51. § (1) bekezdésén alapuló nyilatkozattételi, és a Ket. 68. § (1) bekezdése alapján öt megillető iratbetekintési jogosultságáról.

A Médiaszolgáltató a hatósági eljárás megindításáról szóló végzést a visszaérkezett térítvény szerint 2012. április 10-én vette át, nyilatkozata pedig 2012. április 17-én, postai úton érkezett meg a hatósághoz. A Médiaszolgáltató a végzésben foglalt jogsértéseket elismerte. Nyilatkozatában a válsághelyzetre, a kedvezőtlen piaci körülményekre és a reklámbevételek hiányára hivatkozott. Előadta többek között, hogy Debrecenben az országos rádiókon kívül 3 másik helyi kereskedelmi rádió is hallható. Az adáskimaradást technikai hibával magyarázta. Figyelemmel arra, hogy a kötelezettségek teljesítésén folyamatosan dolgoznak, kifejezte reményét, hogy a jövőben már nem lesznek kifogásolható hiányosságok.

A Médiatanács a rendelkezésre álló adatok és iratok alapján az alábbi tényállást állapította meg, és azt az alábbiak szerint értékelte:

Az Mttv. 167. § (1) bekezdése szerint:

„A Hatóság kérelemre vagy hivatalból - feladat- és hatáskörének keretében - jogosult hatósági ellenőrzés vagy hatósági eljárás keretében felügyelni az e törvényben és az [Smtv.-ben](#) meghatározott rendelkezések érvényesülését, betartását, valamint a hatósági döntéseiben, a műsorszolgáltatási szerződésekben és a Hatóság által kötött hatósági szerződésekben foglaltak teljesítését.”

A fentiek alapján a Médiatanács hatósági ellenőrzés keretében vizsgálta a Médiaszolgáltató 2012. március 14-én sugárzott médiaszolgáltatását, és indított hatósági eljárást, melynek során megállapította, hogy a Médiaszolgáltató megsértette az Mttv. 63. § (12) bekezdésében foglalt rendelkezéseket. A vizsgált adásnapon ugyanis kizárólag zenét sugárzott, nem teljesítette továbbá a napi 24 órás műsorszolgáltatásra vonatkozó szerződéses vállalását, valamint nem sugározta a médiaszolgáltatás azonosítási jelét (Metro FM Rádió).

A Médiaszolgáltató nyilatkozatában a jogsértéseket nem vitatta, és nyilatkozata szerint a Médiatanács által kifogásoltakról tudomással bír. A 2012. március 14-én sugárzott médiaszolgáltatásról készült hatósági ellenőrzés megállapításai a határozat mellékleteiben megtekinthetők, mely mellékletek jelen határozat részét képezik. A mellékletek rögzítik és részletezik a határozat törzsszövegében szereplő jogalkalmazói megállapítások pontos tényállási alapját.

A Médiatanács a jogsértések miatt alkalmazandó jogkövetkezmény fajtájának és mértékének meghatározása során az alábbi szempontokat vette figyelembe:

Az Mttv. 167. § (2) bekezdése szerint:

„Amennyiben a Hatóság a hatósági döntésének ellenőrzése eredményeként megállapítja a hatósági döntésében foglaltak megsértését, abban az esetben az ügy összes körülményei, illetve az ellenőrzés során feltárt tények, valamint a jogsértés súlya és a hatékony jogérvényesítés szempontjai alapján mérlegeli, hogy a döntés megsértése tárgyában a Ket. szerinti végrehajtási eljárást vagy az e törvény szerinti jogkövetkezmények alkalmazása érdekében hatósági eljárást indít.”

Az Mttv. 186. § (1) bekezdésében szabályozott felhívás jogkövetkezménye abban az esetben alkalmazható, ha a jogsértés csekély súlyú, és ismételtség nem állapítható meg.

Az Mttv. 186. § (1) bekezdés értelmében:

„Amennyiben a jogsértés csekély súlyú és ismételtség nem állapítható meg, a Médiatanács, illetve a Hivatal - a jogsértés tényének megállapítása és figyelmeztetés mellett - legfeljebb harminc napos határidő tűzésével felhívhatja a jogsértőt a jogsértő magatartás megszüntetésére, a jövőbeni jogsértésektől való tartózkodásra, illetve a jogszerű magatartás tanúsítására, és meghatározhatja annak feltételeit.”

A Médiatanács megállapította, hogy a fentebb felsorolt jogsértések együttesen nem tekinthetők csekély súlyúnak.

Az Mttv. 187. § (4) bekezdése szerint:

„Az (1)-(3) bekezdés alkalmazásában ismételtségnek tekintendő, ha a jogsértő a jogerős hatósági határozatban megállapított jogsértő magatartást ugyanazon jogalapon és jogszabályhely tekintetében, ugyanazon tárgykörben, háromszázhatvanöt napon belül legalább kétszer valósítja meg, ide nem értve a csekély súlyú törvénytöréseket.”

A Médiatanács annak ellenére, hogy a Médiaszolgáltató vonatkozásában első alkalommal állapította meg az Mttv. 63. § (12) bekezdésében foglaltak megsértését, a jogsértések súlya miatt nem alkalmazta a felhívás jogkövetkezményét a Médiaszolgáltatóval szemben.

Az Mttv. 187. § (2) bekezdése szerint:

„A Médiatanács és a Hivatal a jogkövetkezményt - a jogsértés jellegétől függően - a jogsértés súlyára, a jogsértés ismételtségére, folyamatosságára, időtartamára, a jogsértéssel elért vagyoni előnyre, valamint a jogsértéssel okozott érdeksérelemre, az érdeksérelem szenvedett és veszélyeztetett személyek számára, illetve a jogsértéssel okozott kárra és a jogsértés piacra gyakorolt hatására, továbbá az egyedi ügyben értékelhető egyéb szempontokra tekintettel állapítja meg.”

A Médiatanács az Mttv. 187. § (3) bekezdésében foglalt jogkövetkezmények közül a bírság alkalmazása mellett döntött, mivel jelen esetben e közjogi eszközt ítélte a legalkalmasabbnak arra, hogy a Médiaszolgáltatót visszatartsa a jövőbeni jogsértések elkövetésétől. A Médiatanács a bírság kiszabásakor külön tekintettel volt arra is, hogy egy esetleges ismételt jogsértés esetén alkalmazandó jogkövetkezmény megállapításánál érvényesülhessen a fokozatosság elve, azaz a szankcionálás kiszámítható, előre látható legyen.

A Médiatanács az Mttv. 187. § (2) bekezdésében rögzített mérlegelési szempontok közül a jogsértések súlyát vette figyelembe, mivel azt itt meghatározott további mérlegelési szempontok, figyelemmel az Mttv. 187. § (4) bekezdésében rögzített ismételtség fogalmára is, a jelen jogsértések tekintetében nem értékelhetők.

Az Mttv. 3. §-a szerint a *„médiaszolgáltatás és a sajtótermék tartalmának meghatározása szabad, a médiaszolgáltató és a sajtótermék kiadója felelősséggel tartozik e törvényben foglaltak betartásáért.”*

Tekintettel tehát arra, hogy a Médiaszolgáltatónak a törvénysértésekért való felelőssége objektív, a Médiatanács a jogsértés okát nem volt köteles vizsgálni. Mindazonáltal a bírság mértékének megállapításakor enyhítő körülményként vette figyelembe a Médiaszolgáltató nyilatkozatában foglaltakat, miszerint az adáskimaradást technikai probléma idézte elő. A Médiatanács eljárása során figyelembe vette továbbá a Médiaszolgáltató hivatkozását a kedvezőtlen piaci körülményekre, valamint tekintettel volt arra is, hogy korábban még nem állapította meg a Médiaszolgáltatóval szemben az Mttv. 63. § (12) bekezdésében foglalt rendelkezéseket megsértését, tehát a jogsértések tekintetében nem áll fent ismételtég.

A fentiekre való tekintettel, valamint a jogsértések súlyára és az eset összes körülményére is figyelemmel a Médiatanács az Mttv. 187. § (3) bekezdés bb) alpontja alapján a maximálisan kiszabható bírság (ötvenmillió forint) 0,06 %-ának megfelelő összeget, azaz 30.000 Ft bírságot szabott ki a Médiaszolgáltatóval szemben.

Az eljárás során a Ket. 153. § (2) bekezdése szerinti eljárási költség nem merült fel.

A jogorvoslatra történő figyelmeztetés a Ket. 72. § (1) bekezdés da) pontján, az Mttv. 163. § (1) és (3) bekezdésén, valamint 164. §-án alapul, a tárgyalás tartására vonatkozó kérelemről szóló tájékoztatást a polgári perrendtartásról szóló 1952. évi III. törvény 338. § (2) bekezdése tartalmazza.

Budapest, 2012. május 16.

A Médiatanács nevében

Szalai Annamária
elnök

dr. Auer János
hitelesítő tag

Kapják:

1. Személyes adat

I. számú melléklet a Médiatanács 913/2012. (V.16.) számú határozatához

A hatósági ellenőrzés megállapításai

A Médiaszolgáltató a 2012. március 14-én sugárzott műsora során megsértette az Mttv. 63. § (12) bekezdésében foglalt rendelkezéseket az alábbiakra tekintettel:

A vizsgált Médiaszolgáltatónak a Debrecen 104.6 MHz frekvencia tekintetében fennálló médiaszolgáltatási tevékenység végzésére jogosító műsorszolgáltatási szerződését a Médiatanács az 1794/2011. (XII. 7.) számú határozatával hatósági szerződéssé (a továbbiakban: **Szerződés**) alakította át.

A Szerződés 5.1. pontja szerint a médiaszolgáltatás műsorideje: napi 24 óra, az 5.2 pont szerint pedig a médiaszolgáltatás állandó megnevezése: Metro FM Rádió.

A Szerződés 5.5. pontja szerint az egyes műsorszámok aránya a teljes munkaidő minimális százalékaként:

	Havi	Heti	Napi
Az Mttv. 83. §-ban foglalt közszolgálati célokat szolgáló műsorszámok	25%	30%	30%
Helyi közélettel foglalkozó, a helyi mindennapi életet segítő műsorszámok	22%	27%	27%
Szöveg	27%	27%	27%
Napi rendszeres híradásra szánt minimális műsoridő	-	-	2,8%

1. A Médiatanács megállapította, hogy a Médiaszolgáltató a vizsgált napon kizárólag zenét sugárzott. Ezzel tehát nem tartotta be a Szerződés 5.5. pontjában vállalt műsorszerkezeti követelményeket, a **II. számú melléklet** szerint.

2. A Médiaszolgáltató a vizsgált napon megsértette a napi 24 órás műsorszolgáltatásra vonatkozó szerződéses vállalását is. Ugyanis a 3 óra 06 perc 05 másodperc – 7 óra 02 perc 43 másodperc közötti időszakban egyáltalán nem volt médiaszolgáltatás, a **II. számú melléklet** szerint.

3. A Médiaszolgáltató a vizsgált napon továbbá nem sugározta a médiaszolgáltatás azonosítási jelét (Metro FM Rádió), a **II. számú melléklet** szerint.

II. számú melléklet a Médiatanács 913/2012. (V.16.) számú határozatához

A 2012. március 14-én sugárzott műsorról készített mérések

	Műsor címe	kezdés	vég	nettó idő
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	0:00:00	0:02:50	00:02:50
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	0:02:50	0:10:12	00:07:22
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	0:10:12	0:13:17	00:03:05
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	0:13:17	0:23:29	00:10:12
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	0:23:29	0:26:56	00:03:27
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	0:26:56	0:30:32	00:03:36
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	0:30:32	1:01:21	00:30:49
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	1:01:21	1:04:04	00:02:43
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	1:04:04	1:10:48	00:06:44
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	1:10:48	1:15:09	00:04:21
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	1:15:09	1:27:46	00:12:37
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	1:27:46	1:31:35	00:03:49
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	1:31:35	1:37:00	00:05:25
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	1:37:00	1:40:35	00:03:35
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	1:40:35	1:43:51	00:03:16
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	1:43:51	1:47:05	00:03:14
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	1:47:05	1:51:18	00:04:13
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	1:51:18	2:02:11	00:10:53
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	2:02:11	2:10:38	00:08:27
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	2:10:38	2:19:48	00:09:10
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	2:19:48	2:23:32	00:03:44
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	2:23:32	2:26:44	00:03:12
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	2:26:44	2:30:04	00:03:20
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	2:30:04	2:33:10	00:03:06
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	2:33:10	2:47:07	00:13:57
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	2:47:07	2:56:56	00:09:49
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	2:56:56	3:03:49	00:06:53
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	3:03:49	3:06:05	00:02:16
2012.03.14	CSEND	3:06:05	7:02:43	03:56:38
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	7:02:43	7:13:38	00:10:55
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	7:13:38	7:21:29	00:07:51
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	7:21:29	7:25:38	00:04:09
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	7:25:38	7:52:17	00:26:39
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	7:52:17	8:09:53	00:17:36
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	8:09:53	8:16:58	00:07:05
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	8:16:58	8:20:54	00:03:56
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	8:20:54	8:28:25	00:07:31
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	8:28:25	8:35:59	00:07:34
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	8:35:59	8:39:58	00:03:59
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	8:39:58	8:42:55	00:02:57

2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	8:42:55	8:46:22	00:03:27
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	8:46:22	8:51:01	00:04:39
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	8:51:01	8:54:43	00:03:42
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	8:54:43	9:00:33	00:05:50
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	9:00:33	9:06:59	00:06:26
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	9:06:59	9:19:44	00:12:45
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	9:19:44	9:27:54	00:08:10
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	9:27:54	9:44:41	00:16:47
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	9:44:41	9:48:46	00:04:05
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	9:48:46	10:00:47	00:12:01
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	10:00:47	10:13:01	00:12:14
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	10:13:01	10:16:49	00:03:48
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	10:16:49	10:21:30	00:04:41
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	10:21:30	10:28:18	00:06:48
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	10:28:18	10:34:43	00:06:25
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	10:34:43	10:39:47	00:05:04
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	10:39:47	10:45:06	00:05:19
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	10:45:06	10:49:05	00:03:59
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	10:49:05	10:53:02	00:03:57
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	10:53:02	11:04:12	00:11:10
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	11:04:12	11:15:43	00:11:31
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	11:15:43	11:18:45	00:03:02
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	11:18:45	11:30:36	00:11:51
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	11:30:36	11:34:35	00:03:59
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	11:34:35	11:40:38	00:06:03
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	11:40:38	11:45:04	00:04:26
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	11:45:04	11:55:34	00:10:30
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	11:55:34	11:59:43	00:04:09
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	11:59:43	12:10:49	00:11:06
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	12:10:49	12:19:13	00:08:24
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	12:19:13	12:31:16	00:12:03
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	12:31:16	12:39:01	00:07:45
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	12:39:01	12:42:56	00:03:55
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	12:42:56	12:50:04	00:07:08
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	12:50:04	12:53:24	00:03:20
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	12:53:24	12:55:51	00:02:27
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	12:55:51	13:06:21	00:10:30
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	13:06:21	13:26:15	00:19:54
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	13:26:15	13:38:46	00:12:31
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	13:38:46	13:46:24	00:07:38
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	13:46:24	13:53:25	00:07:01
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	13:53:25	14:05:02	00:11:37
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	14:05:02	14:20:03	00:15:01
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	14:20:03	14:23:27	00:03:24
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	14:23:27	14:26:48	00:03:21

2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	14:26:48	14:35:00	00:08:12
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	14:35:00	14:40:50	00:05:50
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	14:40:50	14:48:50	00:08:00
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	14:48:50	14:51:59	00:03:09
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	14:51:59	14:55:38	00:03:39
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	14:55:38	14:59:15	00:03:37
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	14:59:15	15:02:31	00:03:16
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	15:02:31	15:08:53	00:06:22
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	15:08:53	15:12:25	00:03:32
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	15:12:25	15:21:59	00:09:34
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	15:21:59	15:36:38	00:14:39
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	15:36:38	15:48:00	00:11:22
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	15:48:00	16:03:37	00:15:37
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	16:03:37	16:16:43	00:13:06
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	16:16:43	16:19:32	00:02:49
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	16:19:32	16:34:31	00:14:59
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	16:34:31	16:42:40	00:08:09
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	16:42:40	16:46:19	00:03:39
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	16:46:19	16:50:06	00:03:47
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	16:50:06	16:53:09	00:03:03
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	16:53:09	17:08:19	00:15:10
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	17:08:19	17:19:18	00:10:59
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	17:19:18	17:26:14	00:06:56
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	17:26:14	17:29:52	00:03:38
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	17:29:52	17:37:59	00:08:07
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	17:37:59	17:41:33	00:03:34
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	17:41:33	17:45:57	00:04:24
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	17:45:57	18:04:30	00:18:33
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	18:04:30	18:09:00	00:04:30
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	18:09:00	18:21:08	00:12:08
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	18:21:08	18:25:33	00:04:25
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	18:25:33	18:47:52	00:22:19
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	18:47:52	18:59:12	00:11:20
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	18:59:12	19:14:22	00:15:10
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	19:14:22	19:32:15	00:17:53
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	19:32:15	19:35:41	00:03:26
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	19:35:41	19:39:42	00:04:01
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	19:39:42	19:43:19	00:03:37
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	19:43:19	19:47:07	00:03:48
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	19:47:07	19:53:11	00:06:04
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	19:53:11	19:56:51	00:03:40
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	19:56:51	20:00:36	00:03:45
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	20:00:36	20:04:39	00:04:03
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	20:04:39	20:12:27	00:07:48
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	20:12:27	20:17:49	00:05:22

2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	20:17:49	20:27:12	00:09:23
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	20:27:12	20:51:45	00:24:33
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	20:51:45	21:08:09	00:16:24
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	21:08:09	21:11:47	00:03:38
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	21:11:47	21:31:54	00:20:07
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	21:31:54	21:42:12	00:10:18
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	21:42:12	21:46:17	00:04:05
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	21:46:17	21:49:56	00:03:39
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	21:49:56	21:58:28	00:08:32
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	21:58:28	22:09:48	00:11:20
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	22:09:48	22:14:13	00:04:25
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	22:14:13	22:17:24	00:03:11
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	22:17:24	22:24:59	00:07:35
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	22:24:59	22:33:08	00:08:09
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	22:33:08	22:38:26	00:05:18
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	22:38:26	22:57:28	00:19:02
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	22:57:28	23:04:04	00:06:36
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	23:04:04	23:07:57	00:03:53
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	23:07:57	23:11:49	00:03:52
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	23:11:49	23:18:41	00:06:52
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	23:18:41	23:26:12	00:07:31
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	23:26:12	23:41:35	00:15:23
2012.03.14	popzene - külföldi előadó(k)	23:41:35	23:48:37	00:07:02
2012.03.14	popzene - hazai előadó(k)	23:48:37	23:59:54	00:11:17
	Összesen:			23:59:54